

# Norderney Kurier

5. JAHRGANG / NUMMER 29

FREITAG, 19. JULI 2013

WILHELMSTRASSE 2, 26548 NORDERNEY

**Immer freitags: kostenlos  
an alle Haushaltungen  
Auflage: 6500 Exemplare**

**Ostfriesischer Kurier HEUTE:**

Stillarbeit am Fünf-Sterne-Hotel: Die Prüfverfahren der Bewerber für das Großprojekt laufen.

**Ostfriesischer Kurier MORGEN:**

**ENNO'S INSEL-GELÄSTER**  
Enno zieht sein ganz persönliches Resümee der jüngsten Infoveranstaltung zum neuen NEZ.



**HOCHWASSER**

19. Juli:	8.11 Uhr	20.46 Uhr
20. Juli:	9.27 Uhr	22.05 Uhr
21. Juli:	10.37 Uhr	23.17 Uhr

**SERVICE**

LOKALES/SPORT **SEITE 2**  
EVENTS/TICKETS **SEITEN 3, 4 UND 5**  
**SEITE 6**

**EP: und läuft**



**EP: Elektroinstallation**  
Unser Service endet nicht an der Haustür! Ob Strom- oder Wasseranschluss - wir übernehmen auf Wunsch den professionellen Einbau und die sichere Installation Ihrer Neugeräte.

**EP: Onkes**  
ElectronicPartner

Jann-Berghaus-Str. 78 • ☎ 412

**KONTAKT**

**GESCHÄFTSSTELLE**  
NORDERNEY04932/86969-0  
GEÖFFNET:  
MO. - FR.: 9 - 16.30 UHR  
SA.: 9.30 - 12.00 UHR  
KUNDENSERVICE 8 69 69-10  
ANZEIGEN 8 69 69-10  
REDAKTION 8 69 69-14  
FAX 8 69 69-20  
E-MAIL norderney@skn.info

**Ostfriesischer Kurier**

ZENTRALE 04931/925-0  
REDAKTION 04931/925-230  
SPORT 04931/925-235  
ANZEIGEN 04931/925-151  
ABO-SERVICE 04931/925-133  
VERLAG 04931/925-174  
E-MAIL

ok-redaktion@skn.info  
ok-sportredaktion@skn.info



anzeigenannahme@skn.info  
aboservice@skn.info  
verlag@skn.info  
DRUCKSACHEN 04931/925-176  
E-MAIL info@skn.info  
REDAKTION 04931/925-227

**Ostfriesland Magazin**

FAX 04931/925-360  
E-MAIL oma-redaktion@skn.info

**Regionales Telefonbuch**

TELEFON 04931/925-308  
FAX 04931/925-252

## „Gott segnete erst die Tiere“

**TIERGOTTESDIENST** Viele Zwei- und Vierbeiner kommen in die Waldkirche

Verantwortung für die Schöpfung genauso Thema wie das generelle Miteinander.

**NORDERNEY/EFS** - Bei strahlendem Sonnenschein und lautem Vogelgezwitscher fand am Sonntagnachmittag der 18. ökumenische Gottesdienst mit Menschen und Tieren statt. Zahlreiche Norderneyer, aber auch viele Gäste hatten sich mit ihren vierbeinigen Freunden in der Norderneyer Waldkirche versammelt, um diese besondere Art des Gottesdienstes miteinander zu erleben.

Unter dem Motto „Geschwister der Schöpfung“ stand dieses Jahr besonders die Verantwortung des Menschen für Gottes Schöpfung im Mittelpunkt. „Gott sieht uns aus allen Geschöpfen an“, erklärte Inselepastorin Ellen Bürger bereits in der Begrüßung und zitierte damit den emeritierten Theologie-Professor Klaus-Peter Jörns.

Ganz in diesem Sinn durfte

eine Vorstellung der anwesenden Vierbeiner natürlich nicht fehlen, die von der Norderneyer Tierärztin Katrin Solaro übernommen wurde. Und es waren viele dabei. Neben Pferden und Ponys waren die Hauptvertreter des Tierreiches die Hunde. Artig lagen oder saßen sie neben ihren Herrchen und Frauchen, manche schiefen seelenruhig, andere wollten lieber mit ihren Artgenossen spielen und wieder andere lauschten gespannt dem Gottesdienst.

„Gott selbst segnete erst die Tiere, dann die Menschen“, erinnerte Frank Becker, Schulpfarrer im Ruhestand, während der Predigt und bezog sich damit auf die Bibel. Denn in der Schöpfungsgeschichte ist zu lesen, dass die Tiere nicht nur

vor den Menschen erschaffen wurden, sondern auch vor ihnen den Segen Gottes erhalten haben (Genesis 1,22).

Becker selbst, so verriet er in einem anschließenden Gespräch, könne sich ein Leben ohne Tiere gar nicht mehr vorstellen. Seine Frau und er hätten schon immer Tiere gehabt, „von Hamstern über Hunde bis hin zu Pferden, alles war dabei.“

Auch Dechant Pfarrer Wolfgang Schmitz, zu Besuch auf Norderney, ist selbst Tierhalter, wie er in einem Interview mit Ellen Bürger berichtet. „Tiere bekommen unheimlich viel mit“, sagt er und erzählt von seiner Hündin Ronja, die das Universalkommando für Hunde, nämlich „Platz“, überhaupt nicht verstehen würde. Wenn er, der mit tauben Menschen arbeitet, es aber



Cola-Peppino lauscht der Predigt ebenso gespannt wie sein Frauchen Viola Henße. Vor neun Jahren kam der Rüde von einer Tötungsstation zu ihr nach Norderney.

FOTOS: SÖRRIES

mit dem Finger anzeige, so würde sie sofort gehorchen.

Bereits seit 1993 gibt es den Norderneyer Tiergottesdienst, der seit damals jährlich stattgefunden hat (mit zwei Ausnahmen). Die Idee dazu kam von Ellen Bürger und Frank Becker, die beide Mitglieder im Verein Aktion Kirche und Tier (AKUT) sind und diesen Gottesdienst seither planen und leiten. Ein besonderer Dank wurde am Sonntagnachmittag auch dem Tierarzt-Ehepaar Dr. Karl-Ludwig und Katrin Solaro gegenüber ausgesprochen, die diese Gottesdienste mitgestalten und begleiten. Dank des Vorschlags des Ehe-

paars wird die diesjährige Kollekte an den Ulmenhof, ein Tierheim und Gnadenhof in der Krummhörn, gespendet.

**Norderneyer Nachtsummel**  
am Mittwoch, 7. August 2013  
Bereits **44** Norderneyer Kaufleute machen mit!  
**Ihr auch?**  
Kontakt: 0 49 32 / 93 48 20



Frank Becker begrüßt die Reiterinnen und ihre Pferde vor dem Gottesdienst (von links): Tabea Hensel auf Metano, Frank Becker, Eva Baty auf Lady und Lena Wirsing auf Diesel.

## Heute Abend laden Lions zur Rocknacht ein

Livemusik ab 19 Uhr auf dem Kurplatz. Wohltätiger Zweck.

**NORDERNEY** - Heute Abend steht auf dem Kurplatz die siebte Lions-Rock-Sommernacht an. Das von Holger Reising ins Leben gerufene und alljährlich vom Lions Club Norderney in Zusammenarbeit mit dem Staatsbad organisierte Musikerevent zieht jedes Jahr zahlreiche Zuschauer an. Diesmal sind die Norderneyer Band „Performance“ mit ausschließlich eigenen Kompositionen sowie die Gruppen „Donner Salverius Band“ und „Rockmachine“ mit fetzigen Coverversionen zu hören. Der aus den Getränke- und Speiseverkäufen erzielte Erlös soll einem wohltätigen Zweck zu kommen. Die Norderneyer Gruppen spielen ohne Gage und unterstützen auf diese Weise die Wohltätigkeitsveranstaltung des Lions Clubs. Die Veranstaltung beginnt um 18 Uhr, die handgemachte Musik ist von zirka 19 bis 23 Uhr zu hören.

## Begleitete Gruppenreisen 2014

24. 1. bis 1. 2. 2014

**Skifreizeit in den N'eyer Winterferien** nach Fendels im Kaunertal. 4\*\*\*\*-Hotel, direkt im Skigebiet auf 1400 m Höhe, ideal für Familien, Kinderland, Wellnessanlage, Hallenbad u.v.m.

Mai 2014, 8 Tage

### Kanalinseln (Jersey/Guernsey)

Flugreise nach Jersey, Standorthotel und deutschsprachige Tagesausflüge.

September 2014, 10 Tage

### Baltische Staaten

(Lettland, Estland, Litauen, Kurische Nehrung) Flug und Busrundreise

PS: Die neuen Winterkataloge sind da!

Beratung und Buchung im:

### Reisebüro Norderney

Am Kurplatz 3 · 26548 Norderney  
Tel. 0 49 32/868 999-1 · Fax 868 999-5  
www.reisebuero-ney.de



## NORDERNEY-IMMOBILIEN

JANN ENNEN



### Eigentumswohnung mit Terrasse und PKW-Stellplatz

Die Wohnung befindet sich im Erdgeschoss. Sie besteht aus einem Wohnraum mit Küchenecke und Essplatz sowie Schlafzimmer, Duschbad und Flur. Zu dem Objekt gehören ein PKW-Abstellplatz und ein Kellerraum.

Das gesamte Haus, in der Nordhelmsiedlung gelegen, umfasst nur neun Einheiten in einem anspruchsvoll gestalteten Gebäude. Der erstklassige Standort, der hochwertige Ausbau und die Lage des Hauses sichern Ihnen eine Immobilie von hohem bleibendem Wert.



Das Objekt ist hervorragend für die Vermietung bzw. zur Eigennutzung geeignet und sichert auch langfristig eine gute Rendite.

**Kaufpreis: € 349.000,-**  
inkl. Möblierung

Courtage: 5,95 % vom Kaufpreis inkl. MwSt., im Erfolgsfall vom Käufer zu zahlen.

Termine zur Besichtigung nach Vereinbarung.

Poststraße 5 · 26548 Nordseebad Norderney  
Tel. (0 49 32) 31 28 · Fax (0 49 32) 840 17 17  
www.norderney-immobilien.com



**Baustoffhandel und Baumarkt** **GARRELS** **TRAUCO GRUPPE**  
 Werkzeuge · Gartenprogramm · Baustoffe · Holz · Fußböden · Maschinen · u. v. m.  
 Im Gewerbegebiet 25  
 26548 Norderney  
 Tel. (0 49 32) 93 82-0  
 Fax. (0 49 32) 93 82-20  
 www.garrels-norderney.de

**SCHNELLE HILFE**

**Der Ärzte- und Apothekendienst von Freitag, 19. Juli, bis Montag, 22. Juli, 8 Uhr:**  
 Polizei ☎ 110  
 Feuerwehr und Rettungsdienst ☎ 112  
 Krankentransporte ☎ 049 41/192 22

**ÄRZTE**

Bundeseinheitliche Rufnummer kassenärztlicher Bereitschaftsdienst: ☎ 116 117

**Sonnabend:**

Dr. Jörg Wehner, Mühlenstraße 1, ☎ 04932/1013

**Sonntag:**

Barbara Junkmann-Brüggemann, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/991300

**ZAHNÄRZTE**

Zahnärztlicher Notdienst, telefonisch erfragen unter: Björn Carstens, ☎ 04932/991077. Dres. Hans-Günter Willms /Lale Cakir, ☎ 04932/1313. Dr. Ivan Zovko, ☎ 04932/3999. Beate Luis (privat) ☎ 04332/991201.

**APOTHEKEN**

**Freitag:**  
 Kur-Apotheke, Kirchstraße 12, ☎ 04932/927000

**ab Sonnabend:**  
 Park-Apotheke, Adolfsreihe 2, ☎ 04932/92870

**SONSTIGES**

Krankenhaus Norderney, Träger: Allergie- und Hautklinik Norderney gGmbH mit den Abteilungen Dermatologie, Chirurgie und Innere Medizin, sowie Dialysezentrum, Lippestraße 9 bis 11, ☎ 04932/8050. Kliniken: Klinik Norderney der Deutschen Rentenversicherung Westfalen, Kaiserstraße 26, ☎ 04932/8920. Polizei: Dienststelle Knyphausenstraße 7, ☎ 04932/92980 und 110. Beratungs- und Interventionsstelle bei häuslicher Gewalt: ☎ 04941/973222. Giftnotruf: 0551/19240. Elterntelefon: ☎ 0800/1110550. Kinder- und Jugendtelefon: ☎ 0800/1110333. (ohne Gewähr)

**BEILAGEN**

Die Gesamtauflage enthält Prospekte der Firmen Netto, Expert Bening und Autohaus Hielscher.

Wir bitten um Beachtung.

**IMPRESSUM**

Gesamtherstellung:  
 Ostfriesischer KURIER GmbH & Co. KG  
 Stellmacherstraße 14,  
 26506 Norden.  
 Geschäftsführer: Christian Basse  
 Redaktion: Manfred Menssen  
 Julia Engel  
 Elke Trebsdorf  
 Thomas Fastenau  
 Anzeigen: Dorothea Christians  
 Ludwig Freeseemann  
 Vertrieb: Benjamin Oldewurtel  
 Horst Kaprolat  
 Druck: Industriedruck Norden, GmbH & Co. KG  
 Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Gewähr übernommen.  
 Telefon: siehe Seite 1  
 Erscheinungsweise: einmal wöchentlich.  
 Verteilung: kostenlos an alle Haushalte und an mehr als 40 Auslegestellen  
 Auflage: 6500 Exemplare

**Freitag, 19. Juli**

15.30 Uhr, Nationalpark-Haus (Am Hafen 1): Fische und Krabben unter der Lupe, Muschelkunde, Krabbenpulen. Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

20 Uhr, Kurplatz: Kurmusik mit dem Warschauer Sinfonie Orchester.

21.15 Uhr, Kurtheater: Kurzfilmnacht. Die witzigsten, schrägsten, originellsten, lustigsten Kurzfilme der letzten Jahre beim Internationalen Filmfest Emden/Norderney. Mit Moderation und Getränken in der Pause. Eintritt: acht Euro.

**Sonnabend, 20. Juli**

10.30 Uhr, Kurplatz: Kurmusik mit dem Warschauer Sinfonie Orchester. Auch um 16 und 20 Uhr.

11 Uhr, Bademuseum: „Drucken live“ mit Buchdruckermeister Volker Jänsch am Heideberger Tiegel. Das Bademuseum ist immer dienstags bis sonntags von 11 bis 16 Uhr geöffnet.

11 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Der kleine Tiger“.

15 Uhr, Rettungsbootschuppen (Weststrand): Schuppentag der Seenotretter.

21 Uhr, Inselkirche: Taizéandacht mit Orgelmusik.

**Sonntag, 21. Juli**

8.30 Uhr, Waldgottesdienst an der Napoleonschanze (nicht bei Regen).

11.15 Uhr, Kurplatz: Festliches Konzert mit dem Warschauer Sinfonie Orchester.

16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Beste Freunde“.

20 Uhr, Conversationshaus: Piano auf der Insel. Ein Abend voller Klaviermusik und Gesang mit Elke West und Mathias Christian Kosel.

**Montag, 22. Juli**

10 Uhr, Surferbucht (Deichü-

**Was? Wann? Wo?**



**Tip der Woche:** Die Wise Guys sind wieder auf den Ostfriesischen Inseln unterwegs, diesmal mit einer Akustik-Tour in den Kirchen. Auf Norderney sind sie am Donnerstag, 25. Juli, um 20 Uhr in der evangelischen Inselkirche zu hören. Dann werden die fünf Stimmakrobaten – mit neuer Besetzung im Bass – zeigen, was a-cappella wirklich bedeutet. Wer die Jungs schon einmal live erlebt hat, weiß, dass der entstehende Klang dabei von gefühlvoll-romantisch über peppig-witzig bis hin zu einer voll ausproduzierten Pop-Band reicht. Und auch auf den Text zu achten, lohnt sich. Also: mitkletschen, mitsingen, mitreißen lassen! Eintritt 15 bis 35 Euro.

bergang Südstraße): „Piepmätze unterwegs“. Entdeckungstour für junge Vogelforscher. Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

15.30 Uhr, Holzbanke (Westseite Campingplatz Um Ost): „Watt intensiv“. Anmeldung unter Telefon 04932/2001.

15 Uhr, Argonnerwald: Das Fischerhaus-Museum ist bis 17 Uhr zur Besichtigung geöffnet. Auch mittwochs.

15.30 Uhr, Conversationshaus: Gästebegrüßung. Informationsveranstaltung des Staatsbades Norderney.

16 Uhr, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2: Bridge-Kreis. Gäste sind willkommen.

16 Uhr, Nordbad (Cornelius): kibi-Ferientreff-Bibel-Geschichten. Lieder und mehr für Kinder von vier bis zwölf Jahren, montags bis sonnabends (bei ungünstiger Witterung in Kap Hoorn).

20 Uhr, Bademuseum: Führung durch die Ausstellung „Reiselust und Badespaß“.

**Dienstag, 23. Juli**

10 Uhr, Nationalpark-Haus (Am Hafen 1): „Watt-Uni – Wunderwelt Wattboden“. Für Familien mit Kindern ab zehn Jahren geeignet. Anmeldung und Information unter Telefon 04932/2001.

11 Uhr, Teehaus: Führung durch das Fischerhaus-Museum mit Erklärung über die Lebensweise und Wohnkultur der Norderneyer Vorfahren. Eintritt: drei Euro.

14 Uhr, Reisebüro am Kurplatz: „Norderney erfahren“ – geführte Radtour mit Erklärungen über die Insel. Dauer: zirka 2,5 Stunden. Kosten: fünf Euro pro Person.

15.30 Uhr, Conversationshaus, Film „Die Nordsee von oben“. Eintritt fünf Euro.

16 Uhr, Chor- und Orgel-

konzert der Hochschule für Kirchenmusik Herford.

16 Uhr, Inselkirche: Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Piratten“.

18 Uhr, Badehaus: Wassergymnastik der Rheuma-Liga.

20 Uhr, Hotel Friese, Friedrichstraße 34: Preisskat der Norderneyer Buben.

20 Uhr, Conversationshaus: Swingin', Blues and Boogie Woogie mit dem Frank-Muschalle-Trio.

20 Uhr, Sternwarte, Bgm.-Willi-Lührs-Straße: Besichtigung und Vortrag, Eintritt: vier Euro, Info unter Telefon 0176/24928209.

**Mittwoch, 24. Juli**

7 Uhr, Wochenmarkt vor dem Haus der Insel.

10 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: Puppenbasteln

für Kinder ab fünf Jahren. Anmeldung unter Telefon 04932/9345826.

15 Uhr, Conversationshaus: Kinderveranstaltung mit „Kraut & Rübe“.

15.30 Uhr, Kurplatz: Ge(h)zeiten. Stadtführung zu den Schauplätzen von Geschichte und Überlieferung.

20.15 Uhr, Kirche Stella Maris: ökumenischer Vortrag- und Gesprächsabend.

**Donnerstag, 25. Juli**

11 Uhr, Kurtheater: Ausstellung. Karin Romeike zeigt Pastelle auf Japanpapier.

11 Uhr, Teehaus: Führung durch das Fischerhaus-Museum. Eintritt: drei Euro. Um 15 Uhr heißt es: „Teetied – so gähnt dat!“

14 Uhr, Reisebüro am Kurplatz: „Norderney erfahren“ – geführte Radtour mit Erklärungen über die Insel.

16 Uhr, Haus Bielefeld, Feldhausenstraße 2: Bridge-Kreis.

16 Uhr, Puppentheater Purzelbaum an der Schmiedestraße: „Der gute Wolf“.

20 Uhr, Kurplatz: Kurmusik mit dem Warschauer Sinfonie Orchester.

**Freitag, 26. Juli**

10 Uhr, gemeindehaus an der Gartenstraße: Start des dritten Norderneyer Musikprojekts für Kinder und Jugendliche.

**KINO**

**Sonnabend und Sonntag, 20. und 21. Juli**

15.30 Uhr: „Ostwind – Grenzenlos frei“

19 Uhr: „Paulette“

21.15 Uhr: „World War Z“ (3D)

**Montag und Dienstag, 22. und 23. Juli**

15.30 Uhr: „Epic – Verborgenes Königreich“ (3D)

19 Uhr: „Nachtzug nach Lissabon“

21.15 Uhr: „Kindsköpfe 2“

**Mittwoch, 24. Juli**

19 Uhr: „Life of Pi – Schiffbruch mit Tiger“ (3D)

21.15 Uhr: „Der große Gatsby“ (3D)

**Donnerstag und Freitag, 25. und 26. Juli**

15.30 Uhr: „Die Monster Uni“ (3D)

19 Uhr: „Wolverine – Weg des Kriegers“ (3D)

21.15 Uhr: „Paulette“ (3D)

**SCHIFFSFAHRPLAN**

1. Juli bis 8. September 2013

Norddeich Norderney ab ab

täglich	
6.15	6.15
7.00	7.15
8.00	8.15
9.00	9.15
10.00	10.15
11.00	11.15
12.00	12.15
13.00	13.15
14.00	14.15
15.00	15.15
16.00	16.15
17.00	17.15
18.15	18.15
20.30*	19.15

**zusätzlich freitags**  
 23.00\*

\* montags bis donnerstags kein Busanschluss auf Norderney  
 \*\* ohne Fahrzeugbeförderung



**Norderney aus der Luft**



Liebe Leserinnen und Leser! Dieses Foto können Sie unter Telefon 04932/86969-10 bestellen. In unserer Geschäftsstelle in der Wilhelmstraße 2 auf Norderney nehmen unsere Mitarbeiter Ihre Bestellung auch gern persönlich entgegen. Ein Fotoposter im Format 13 x 18 cm ist für 5,80 Euro, im

Format 20 x 30 cm für 14,80 Euro, im Format 30 x 45 cm für 20,80 Euro und im Format 40 x 60 cm für 25,80 Euro zu haben. Auch größere Formate bis zu Sondergrößen auf Leinwand sind möglich. Die Bestellnummer lautet: Norderney Kurier 429.

FOTO: STROMANN

**DIE WOCHENSCHAU**

In dieser Woche berichtete die Tageszeitung

**OSTFRIESISCHER KURIER**

unter anderem über folgende Norderney-Themen:

**MONTAG, 15. JULI**

**Von Krankheit und Komödie**

Kultur Figurentheater Ambrella lässt Puppen sprechen



**DIENSTAG, 16. JULI**

**In Kürze wird wieder gebohrt**

Energie Firma TenneT arbeitet an Netzanbindung DolWin2



**MITTWOCH, 17. JULI**

**Appell an alle Kitesurfer**

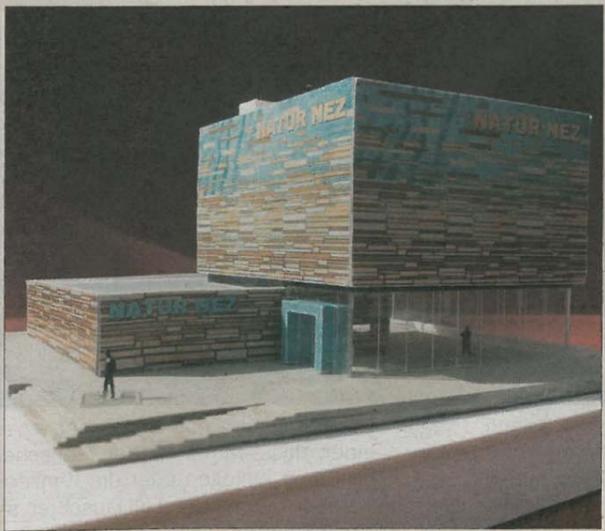
Tourismus Sport ist nur seeseitig erlaubt



**DONNERSTAG, 18. JULI**

**An Fassade muss noch getüftelt werden**

Bürgermeinung Neuer Entwurf für NEZ kommt besser an



**Das Fundtier der Woche**



aus dem Hager Tierheim • Telefon: 04938/425



Holly ist eine sehr verträgliche Hundedame.

**Holly ist folgsam und gelehrig**

Name: Holly  
 Rasse: Australian-Shepherd-Mix  
 Geboren: 30. Mai 2009  
 Geschlecht: weiblich, kastriert

Die mittelgroße lebhaftige Hündin ist im Juli dieses Jahres als Abgabtier ins Tierheim Hage gekommen. Ihr Frauchen konnte ihr aus beruflichen Gründen nicht mehr gerecht werden. Den Tierheimmitarbeitern hat Holly schnell ihre positiven Eigenschaften gezeigt. Die Hundedame ist mit Katzen aufgewachsen, mag Kinder und versteht sich gut mit ihren Artgenossen. Sie ist sehr folgsam und gelehrig. Außerdem wurde mit Holly Agility gemacht. Die Hündin wurde entwurmt, geimpft, gechipt und kastriert.

Wer meint, Holly könnte seine neue treue Begleiterin werden, kann sich beim bmt-Tierheim Hage unter Telefon 04938/425 melden. Das Telefon ist täglich von 14.30 bis 17 Uhr besetzt. Weitere Infos finden sich im Internet auf [www.tierheim-hage.de](http://www.tierheim-hage.de).

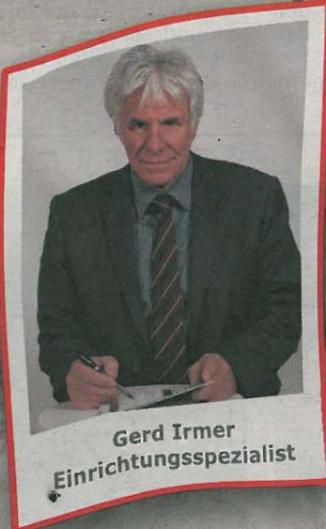
**Wir holen Sie ab - kostenlos!**  
**maschal beschert Ihnen einen unbeschwerten Tag!**

**NORDERNEY/ALTJÜHRDEN** Ihre Wohnträume zu erfüllen, bietet maschal Ihnen viele Vorzüge. Für die Beratung steht Ihnen gern der Einrichtungsberater Gerd Irmer zur Seite. Er ist seit vielen Jahren für maschal tätig und ist Spezialist für Möbel und Küchen - nicht nur in Ferienwohnungen, Pensionen, Hotel- und Gaststätten sondern auch für Ihre privaten Räumlichkeiten auf Nordenerney. Sie haben die Möglichkeit, eine kostenlose Beratung bei Ihnen Zuhause in Anspruch zu nehmen. Wenn Sie sich zunächst von den neuen Wohntrends im maschal einrichtungs- & einkaufszentrum inspirieren lassen und Altjührden besuchen möchten, holen wir Sie natürlich auch ganz unverbindlich vom Anleger ab und bringen Sie in die über 40.000 m<sup>2</sup> große Möbelstadt. Anschließend werden Sie selbstverständlich auch wieder zum Anleger zurückgebracht. Falls das Richtige gefunden wurde, liefert maschal auch kostenlos zu Ihnen auf die Insel und montiert Ihre Möbel fachgerecht. Das Möbelhaus ist mit seinen über 50 Jahren Erfahrung der führende Insel- und Objekt-Spezialist und inzwischen sogar das größte ebenerdige Möbelhaus in ganz Deutschland! Das Angebotsspektrum reicht hier von Abholmöbeln bis hin zur exklusiven Einrichtung für jede Geschmacksrichtung, zu top Preisen und mit vielen flexiblen Finanzierungsmodellen. Erleben Sie einen schönen Tag bei maschal. Holen Sie sich Ideen und Anregungen, stärken Sie sich in der Gastronomie und lassen Sie sich ohne Verpflichtung zu maschal hin- und wieder nach Hause fahren. Damit auch alles ohne Probleme abläuft, setzen Sie sich bitte mit uns, unter 04456 / 9880 in Verbindung und vereinbaren Sie einen Termin. Das maschal einrichtungs- & einkaufszentrum in Altjührden bei Varel, hat montags bis freitags durchgehend von 10.00 Uhr bis 19.00 Uhr und samstags von 9.30 Uhr bis 18.00 Uhr für Sie geöffnet.

**DAS GRÖßTE MÖBELHAUS**  
**- EBENERDIG - IN DEUTSCHLAND!**  
 Shoppingvergnügen auf über 40.000 m<sup>2</sup>

**Bei uns ist der Kunde König!**

- Wir holen Sie unverbindlich vom Anleger ab und bringen Sie in die Möbelstadt!
- Kostenlose und individuelle Beratung durch qualifiziertes Personal, was Ihnen von der Bestellung bis hin zur Auslieferung zur Seite steht - auch bei Ihnen auf der Insel!
- Flexible Finanzierungsmodelle
- Bestpreis-Garantie - bei top Markenqualität!
- Kostenloser Lieferservice nach Norderney!



Gerd Irmer  
Einrichtungsspezialist



...und vieles mehr!  
 Überzeugen Sie sich selbst!

**Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie einen Termin!**  
**04456/9880**

Möbel, Küchen & mehr...

**maschal**  
 Wohnkompetenz auf über 40.000 m<sup>2</sup> Die Möbelstadt

maschal einrichtungs- & einkaufszentrum gmbh  
 Altjührdener Str. 47  
 26316 Altjührden bei Varel

Tel. 04456/9880  
[www.maschal.de](http://www.maschal.de)

Öffnungszeiten:  
 Mo. - Fr. 10 - 19 Uhr  
 Sa. 9.30 - 18 Uhr



Bild: Marlon Herdemann-Grimm/pxinfo.de

# Norderneyer erwarten rund 800 Teilnehmer

**CITYABENDLAUF** Sonnabend steigt 25. Veranstaltung – Planungen abgeschlossen

**NORDERNEY/JAN** – Am Dienstagabend trafen sich die Organisatoren des TuS Norderney zur Abschlussbesprechung für den 25. OLB Citylauf, der am Sonnabend gestartet wird. Die Versammlung war allerdings nur von kurzer Dauer. Nach nicht einmal einer Stunde hatte das eingespielte Team alle Punkte abgearbeitet. „Das ist schon fast unheimlich“, sagte Manfred Plavenieks, der schon 1989 bei der ersten Ausgabe der Veranstaltung, die längst Kultstatus genießt, dabei war. Weit über 700 Läuferinnen und Läufer haben sich für die Jubiläumsausgabe angemeldet. Die Norderneyer gehen davon aus, dass rund

800 Sportler letztlich starten werden.

Von Beginn stand bei den Verantwortlichen der Breitensport-Gedanke im Vordergrund. Niemand hat etwas dagegen, wenn Spitzenathleten auf dem Eiland aufkreuzen, Startgelder gibt es aber nicht. So lehnte man vor Jahren freundlich, aber bestimmt ab, als die kenianische Weltklasseläuferin Tegla Louroupe von einem ihrer Manager als besondere Attraktion angeboten wurde – gegen entsprechende Bezahlung.

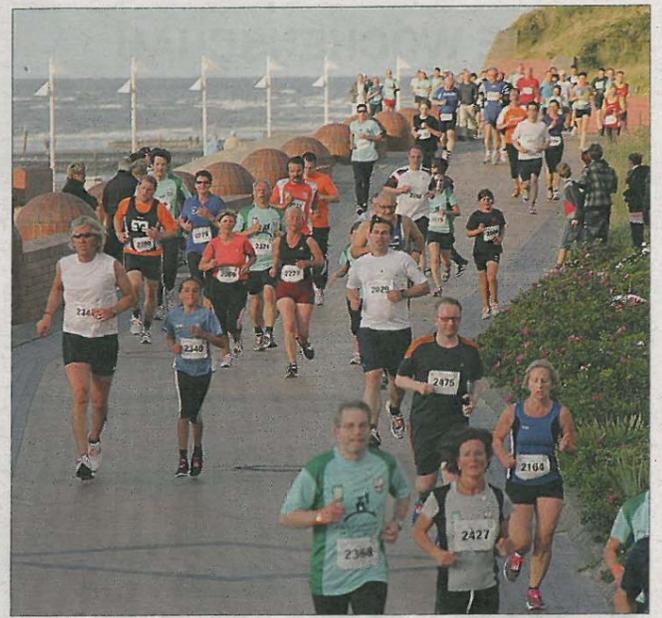
Zum Kreis der Favoriten über die Zehn-Kilometer-Distanz dürfte Dietmar Bier zählen. Der Trierer hat erst

kürzlich noch den Mainz-Marathon in zweieinhalb Stunden absolviert. Plavenieks hat Dienstag mit dem 42-Jährigen telefoniert. „Er meinte, dass eine Zeit um 33 Minuten möglich sein könnte“, berichtete Plavenieks. Den Streckenrekord hält nach wie vor Theo Puhl, der 1995 beeindruckende 29:59 Minuten lief. „Ich glaube aber nicht, dass diese Zeit sauber erzielt wurde“, ist Plavenieks skeptisch, dass dabei alles mit rechten Dingen zugeht.

Da die sommerlichen Temperaturen auch am Sonnabend herrschen sollen, ist es besonders wichtig, ausreichend Flüssigkeit zu sich zu nehmen. „Keiner wird

verdursten“, verspricht Plavenieks genügend Getränkestationen. Unterstützung gibt es von der Krombacher Brauerei, die 2000 Flaschen alkoholfreies Bier und Weizen sowie Alster kostenlos zur Verfügung stellt.

Der Fünf-Kilometer-Lauf beginnt Sonnabend um 19.45 Uhr, eine Viertelstunde später sind die „Zehner“ an der Reihe. Der Schirmherr der ersten Stunde, Stadtdirektor a.D. Karl Welbers, wird die Teilnehmer auf die Strecke schicken. Anschließend steigt auf dem Westschulhof die „Runner's Night“. Die Reederei Norden-Frisia setzt eine Sonderfähre ein, die um Mitternacht ablegt.



Herrliche Strecke. Beim 25. Abendlauf des TuS Norderney geht es Sonnabend wieder direkt am Wasser entlang. FOTO: NEYPIX

# Zum Jubiläum gibt es Sonntag eine neue Strecke

**INSELSCHWIMMEN** 25. Ausgabe führt erstmals von Hilgenriedersiel nach Norderney – Hochkarätiges Teilnehmerfeld

Die 300 Starter müssen eine Strecke von 8,2 Kilometern bewältigen.

**NORDERNEY** – Am Sonntag fällt zum ersten Mal der Startschuss für das wind-sportswear Inseleschwimmen zwischen Hilgenriedersiel und der Nordseeinsel Norderney. Allerdings werden dann nicht zum ersten Mal Sportler durch die Nordsee schwimmen. Der Vorläufer des wind-sportswear Inseleschwimmens, das Nordseeschwimmen, wurde schon 24 Mal ausgetragen. Bis auf ein einziges Mal in den letzten 25 Jahren konnte das Nordseeschwimmen immer stattfinden. Im Jahr 2010 verhinderte allerdings Wind der Stärke sechs bis acht den Start der damals 232 gemeldeten Schwimmer und Schwimmerinnen.

Die Geschichte der Veranstaltung begann an einem grauen Septembermorgen im Jahr 1989, als acht Taucher der DLRG Esens in Westeraccummersiel nach Baltrum fuhren, um von dort aus zurück an das Festland zu schwimmen. Die acht Taucher fanden Gefallen am Nordseeschwimmen, und schon ein Jahr später wurde es wiederholt. Jahr für Jahr kamen immer mehr Taucher, Schwimmer und Triathleten dazu, um durch die Nordsee zu schwimmen. Später wurde dann zwischen Langeoog und Bengersiel geschwommen und das Nordseeschwimmen wurde immer beliebter sowie national bekannt.

Am Sonntag feiert nun die neue Strecke zwischen Hilgenriedersiel und Norderney Premiere. Wie schon



Spektakulärer Anblick. Rund 300 Schwimmerinnen und Schwimmer werden sich Sonntag auf den Weg von Hilgenriedersiel nach Norderney machen. Zuschauer können den Teilnehmern mit der Fähre entgegenfahren.

beim ersten Nordseeschwimmen im Jahr 1989 ist auch bei der Norderney-Premiere Gerhard Daro mit dabei. Der ehemalige Vorsitzende der DLRG-Ortsgruppe Esens geht mit der Startnummer eins ins Wasser und ist ganz nebenbei mit seinen 76 Jahren ältester Teilnehmer.

Mit von der Partie ist auch Burkhard Theiner. Der Oldenburger war jahrelang technischer Leiter der DLRG Ortsgruppe Esens und Cheforganisator des Nordseeschwimmens. Theiner, der es sich auch schon als Organisator des Nordseeschwimmens

nie hat nehmen lassen, mit an den Start zu gehen, wird nun das erste Mal als reiner Teilnehmer dabei sein und ist begeistert. „Ich freue mich von ganzem Herzen, dass die Idee des Nordseeschwimmens in Zukunft mit einem professionellen Management weiterentwickelt wird. Ich fühle mich nur noch als begeisterter Teilnehmer, bin aber sicher, dass die DLRG-Ortsgruppe Norderney und König Event Marketing wissen, was sie tun“, so der ehemalige Organisator des Nordseeschwimmens.

Unter den Teilnehmern

werden auch absolute Top-Schwimmer sein. So geht in der Disziplin „Barfußschwimmen“ Jann-Henning Müller als Favorit ins Rennen. Der Schwimmer vom TSC Münster konnte das Nordseeschwimmen schon dreimal gewinnen und ist Streckenrekordhalter zwischen Langeoog und Bengersiel.

Beim „Flossenschwimmen“ wird Ellen Prieß von der DLRG Wangerooze ganz vorn mitschwimmen. Richtig spannend dürfte es in der Disziplin „Monoflosse“ werden. Hier ist mit Sandra Häßler die „Steffi Graf des Nordseeschwim-

mens“ am Start. Die Athletin des DJK VfR Mülheim-Saarn ist ehemalige Weltmeisterin in der Monoflossen-Disziplin und konnte das Nordseeschwimmen schon zehnmal gewinnen. Eine der schärfsten Konkurrentinnen ist die mehrfache Landesmeisterin und Deutsche Meisterin Imke Rhode (SC Westfalen Dortmund).

Neben den absoluten Top-Schwimmern und den Nordseeschwimmen-Veteranen, werden auch viele lokale Sportler die Herausforderung der Nordseeüberquerung annehmen. So sind zum Bei-

spiel der Norderneyer Markus Primke und die Norderneyerin Insa Lengerhuis vom TuS Norderney dabei. Primke nimmt seit Jahren erfolgreich am Triathlon auf Norderney teil und probiert sich nun auf der Schwimmlangstrecke. Insa Lengerhuis ist als große Ausdauersportlerin auf der Insel bekannt. Auch der Norder TV ist mit seinen Triathleten vertreten.

Am Sonntag wird es für die 300 Schwimmerinnen und Schwimmer ernst. Gestartet wird um 11 Uhr an der Naturbadestelle in Hilgenriedersiel. Der erste Teilnehmer wird nach rund einer Stunde auf der Insel erwartet. Im Gebiet neben der Surfschule wird ein Eventareal mit einer Veranstaltungsbühne, Gastronomie, Musik und einer Verpflegungsstation für die Teilnehmer errichtet. Interessierte Besucher können hier den spannenden Zieleinläufen beiwohnen und die Athleten auf den letzten Metern der insgesamt 8,2 Kilometer langen Strecke anfeuern. Das Teilnehmerfeld wird vom Ausflugsschiff „Frisia X“ begleitet. Das Schiff legt um 10.30 Uhr vom Norderneyer Hafen ab und fährt den Teilnehmern entgegen. Die Fahrkarten sind bei der Reederei Norden-Frisia zu erwerben.

Für die Sicherheit der 300 Teilnehmer sorgen über 20 DLRG-Ortsgruppen. „Mein Dank gilt allen ehrenamtlichen Helfern und befreundeten Vereinen, die diese Veranstaltung erst möglich gemacht haben“, so der erste Vorsitzende der DLRG-Ortsgruppe Norderney, Norbert Harm.

## ALTE SEEMANNSLIEDER ZUM TEE



Neben Tee und Kuchen gab es am vergangenen Freitag auch viel Musik während des städtischen Teekreises von Hildegard Hollander. Mit altbekannten Seemanns- und Volksliedern brachten Manfred Temme, Marlies Köhn,

Anke Cramer und Werner Vieweger (von links) Stimmung unter die Teekreis-Damen. Denen waren viele Lieder wohlbekannt, sodass sie die Band gesanglich mit viel Freude begleiten konnten. FOTO: HOLLANDER

## KONZERTE LOCKEN VIELE ZUHÖRER AN

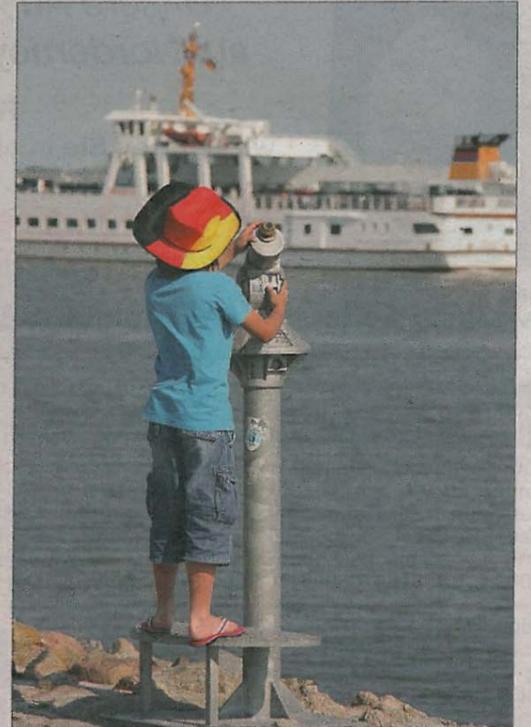


Voll besetzte Reihen am Kurplatz. Die Saison in der Konzertmuschel ist längst eröffnet, fast den ganzen Tag über bis in den Abend hinein sind Darbietungen verschiedener Musikrichtungen und Genres zu hören. Da in den letzten

Tagen auch das Wetter mitgespielt hat, ist es kein Wunder, dass immer wieder Menschen hier einen Stopp einlegen oder die Konzerte gezielt ansteuern. In diesem Fall lauschten sie den „Starfish-Singers“. FOTO: NEYPIX



Endlich Badewetter – also hinein in die Fluten!



Heimweh oder Fernweh? Oder bloß Neugierde?



Wo Schatten ist, ist auch Licht. Ein weiteres Zeichen für die Ankunft der wohligen Jahreszeit: Viele, viele Segelboote dominieren das Hafengebilde (rechts).



# DA IST ER ENDLICH, DER SOMMER!



Gut zu wissen, dass den Badegästen rein gar nichts passieren kann: Die Jungs von Baywatch sind auch da...  
FOTOS: NEYPIX



Sonnen, spielen, baden, buddeln – wie herrlich das Strandleben doch sein kann! Und Zeit für eine kleine Entdeckungstour muss natürlich auch sein...



**Ilka Arends**  
☎ 0 49 31 / 925-161

## Unsere Außendienstmitarbeiter auf Norderney besuchen Sie gerne!

Rufen Sie an,  
wir beraten Sie in allen Geschäftsanzeigenfragen!

# Norderney Kurier

Wilhelmstraße 2 • 26548 Norderney



**Heiko Schoolmann**  
☎ 0 49 31 / 925-155

### Immobilien Verkäufe

#### Einfamilienhaus m. Einliegerwohnung

u. Garage in Hage/Ostfriesland zu verk., Bj. 2004, Grundstück 691m<sup>2</sup>, Wohnfläche 220m<sup>2</sup>, 350.000 € VB. 015170600617

#### Friedeburg OT Reepsholt

zent. Lage, Eigentumswohnung + Nebengebäude zu verk., Grdst. 1.085 m<sup>2</sup>; EG: 170 m<sup>2</sup>; 3 ZKB, HWR, Gä.-WC, gr. Diele, + AR 24 m<sup>2</sup>; OG: 64 m<sup>2</sup>, 2 ZB, KoNi, Diele, +AR 10 m<sup>2</sup>; Ausbaureserve; NG: 120 m<sup>2</sup>; Süd-Garten, großer Parkplatz. Tel. (0176) 78012476

#### Grabstede - von Privat

Schön gelegenes Wohnhaus zu verk., Bj. 76, Wfl. 104 m<sup>2</sup>, Grdst. 1.507 m<sup>2</sup>, Preis VS. Tel. (04461) 3625

#### Norddeich

Fewo-Eigentumswohng., 65 qm, EG, Toplage, von Privat zu verkaufen. Chiffre 3145, Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norderney

#### Norden, Anlageobjekt:

ca. 3 km bis zur Nordsee, Wohnhaus/ZFH, 2 sep. FeWo's o. Dauerwhg., EG-Whg. seniorengerecht, bezugsfrei, kurzfristig zu verkaufen, Tel. 04931/972727

#### Norden/Norddeich

Neubauten: div. Bungalows, DHH und Whg. zentral, bezugsfertig 2013, H. Krause (priv.) Tel. 01716451487

#### Nordsee-Ostfriesland-Luftkurort Hage,

großes EFH mit gehobener Ausstattung + Garage von privat zu verkaufen, Tel.: 04931/74523 oder 01714149794

#### Restaurant neu zu verpachten.

Info 04931/997100

**Suche priv. Haus oder Grundstück**  
im Großraum Norden 0151 28256418

**WHV-City gegenü. Kurpark**  
ETW, 81 m<sup>2</sup>, 3. OG, 4 ZKB, S/W-Balkon, Dachboden, Keller, kpl. energiesparend renov., von Privat zu verk. Tel. (0170) 8446465

#### WHV-Wiesenhof Feldmark

Sehr ruhige ETW, ideal für älteres Ehepaar, 1. OG, 62 m<sup>2</sup>, Schlafzimmer, Wohnzimmer mit Essecke, Bad mit Wanne und Duschabtrennung, Küche, Flur, kleiner Abstellraum, -renov. gr. Balkon, Keller, eig. PKW-Stellplatz, gute Busanbindung, VB 59.000,- €. Tel. (04423) 2090

#### Wohnhaus in Hage

ruhige Sackgassenlage, zu verkaufen, 2 Garagen, 927 m<sup>2</sup>, Grundst. 04931-974010

[www.nordsee-immobilien.de](http://www.nordsee-immobilien.de)

### Immobilien Kaufgesuche

#### 3-Zi.-Eigentumswohnung

Parterre, in Jever gesucht. Tel. (0162) 2363224

#### Bauplatz o. altes Haus in Norden

u. Umgeb. v. Priv. ges. 0176/44668583

#### Suche Landhaus

keine Siedlung, nicht an einer Hauptstraße gelegen. Biete 5.000,- € Belohnung nach Beurkundung. Chiffre AH 351, PF 1245, 26421 Esens

#### Wilhelmshaven

Junge Familie sucht Baugrdst. ab 600 m<sup>2</sup>, in verkehrsber. Lage. Tel. (0178) 7377326

### Verloren / Entlaufen

#### KATZE ENTLAUFEN

in Berum/Hage (beim Tierarzt) am 7.7.13, verletzt am linken Auge, Farbe: weiß-schwarz, hört auf den Namen Momo, 04931/1879757 o. 015229764876

#### Schwarzes Touchhandy

beim Treckertreff in Großheide verloren. 0172 4582350

### Bekanntschäften

#### 64-jähriger Mann

gut aussehend, mit Traumhaus an der Küste, wünscht sich nach langjähriger Trennung eine nette, einfache Frau, bis 60 J., die einer neuen Zweisamkeit entgegensehen möchte. Chiffre AH 890, PF 1352, 26400 Wittmund

#### 70-jähr. Mann - 1,78 m

schlank, sportliche Erscheinung, in guten Verhältnissen, sucht schlanke Frau, bis 65 Jahre, für eine feste, ehrliche Partnerschaft. Chiffre JW G 676, PF 1120, 26435 Jever

#### Einsam? Tel. 04454-8090003

PV [www.weser-ems-liebe.de](http://www.weser-ems-liebe.de)

#### Möchte mich wieder

verlieben in einen treuen, tages-tauglichen Mann, 40-48 Jahre, bin berufstätig, schlank, gesch., m. Sohn. Also traut Euch! Chiffre AH-891, PF 1352, 26400 Wittmund

#### Wenn du weiblich bist

äußerlich ansprechend, bis 60 Jahre und in mir, 61 Jahre, tageslichttauglich, schlank, gepflegt und ehrlich, den Mann deiner Zukunft erhoffst, dann melde dich unter Chiffre WZ 19459, PF 1265, 26352 Wilhelmshaven

### Verschiedenes

#### Ausbildungsplatz

von 23jährigem (m) mit Real-schulabschluss als Bürokaufmann im Raum Norden gesucht. Tel. 04931/9837570 oder 0176/55454044

#### Betreuung für Fewo

auf Norderney ges. (Minijob) Tel. 01789740023

#### Haushaltshilfe/Putzhilfe

in Hage ca. 6 Std. pro Woche (Minijob), Tel. 01757303520

#### Ich - weiblich

suche Arbeitstelle in Voll- oder Teilzeit, keine Saisonarbeit: Betreuung, Verkauf, Reinigungsarbeiten, Gastronomie. Tel. (0176) 34484351 ab 18 Uhr

#### Industriemechaniker

mit kfm. Verständnis, in ungekündigter Stellung, sucht neue Herausforderung. Berufserfahrung in der Bauleitung sowie im Handel/Vertrieb. Ausbilder-schein und FS der Klassen C, CE sind vorhanden. Tel. (04423) 930820 oder (0151) 46535795

#### Putzhilfe für Haushalt in Norden

gesucht, Mi u. Fr. 14 - 17 Uhr (Minijob) Chiffre 3142 Ostfr. Kurier, PF 100450, 26494 Norden

#### Straßenflohmarkt am 14.07.13

von 9.00 bis 17.00 Uhr Tunakers, 26532 Großheide/ Menstede. Viele Haushalte, bei Regen nicht. Tel.

#### Su. Haushaltshilfe

für Privathaushalt (Raum Dornum) (Minijob). Tel. 017662523821

#### Su. Tagesmutter

mit leichten Haushaltstätigkeiten ab 01. Aug. (Minijob) 01752728397

#### Suche Arbeitsstelle

auf 450-€-Basis, 3x wöchentlich, gerne Landwirtschaft oder Haushalt. Chiffre JW H 777, PF 1120, 26435 Jever

#### Suche dringend:

Anstreicher (Minijob), der uns ca. 100m<sup>2</sup> Rigips-Decken m. Raufaser tapeziert. 02362/68071

#### Suche Schrauber MB Vito

Suche jemanden, der bei mir zuhause (26556 Utarp) Injektoren ausbaut. Tel. (0173) 8005017

#### Umzüge, Entr.

01741609057

#### Wer verschenkt Einkochgläser?

04936/2725

#### Werkzeugschr. 60 €,

Vogelkäfig 65 x 45 cm 20 € zu verk., 04931-9196907

#### Wohnungstausch mit Katerbetreuung Nähe Bodensee

Für die Sommerferien 2014 sucht Kleinfamilie eine Wohnung

zum Tausch gerne auch mit Katzenbetreuung an der Nordsee.

anbabu@gmx.de

### Freizeitaktivitäten

#### KINDERFAHRRADANHÄNGER BLUEBIRD VB 250

Zweisitzer neuwertig dunkelrot Weberkupplung Tel. 04931/8567

### Zu verschenken

#### 3 Maikätzchen

04934/5116

#### Gr. alter Kleiderschrank

Handarbeit, Abholung aus Friedeburg. Tel. (05128) 961401

#### Weißer Katze

04934/4889924

#### Wir blicken in Ihre Zukunft!

Jetzt GRATIS testen! 0800-9191909 (gebührenfrei)

### Geschäftsanzeigen

#### Hole Schrott, Heizkörper,

Kabel, E-Motoren usw. Tel. 04934/4092 o. 0163/2079308

#### Maler

Tel. 01731872376

#### Neue Fugen für ihr altes Haus,

FMI 04920/910433 [www.fmi-fuge.de](http://www.fmi-fuge.de)

#### www.HinRo.de

Internetseiten/ Webdesign Tel. 04931/9559079

### Bekleidung

#### Brautkleid - große Größe

kosovarisches Kleid, Dimirelec div. Kinderbekleidung 1 - 7 Jahre, Kleider, Jacken, Hosen etc., Geschirr. Tel. (01520) 7153685

### Rund ums Baby

#### 2 Kindersitze,

9-18 kg u. Herlag-Hochstuhl zu verk., Tel. 0170-5211160

#### Autokindersitz 9-18 kg

"Concord Trimax", VB 60,- €; Buggy "Lucca" von Herlag, blau/grün/schw., VB 60,- €; Rutschauto von Berchet, vielseitig einsetzbar, rot/gelb, VB 40,- €; Hochstuhl "Prima Diner" von Peg-Perego, Bezug muss erneuert werden, VB 35,- €. Tel. (04462) 205123

### Computer / Spiele

#### PC/Laptop/Internetproblem

IT-Techn. hilft 01757830730.

### Elektro / Unterhaltung

#### Flachbild-TV "Grundig"

51 cm, wenig genutzt, preiswert abzugeben. Tel. (04422) 9610463

#### Fib. TV

04934/4889924.

#### LCD-TV Philips FS

LCD-Fernseher mit HD-ready, ambilight, 94 cm Bild diagonale, gebraucht, ohne Kratzspuren, inkl. Wandhalterung, 299,- €. Jever, Tel. (0171) 7412674 ab 10 Uhr

#### Philips LCD-TV - 32 Zoll

Tuner: DVB-T; Aufl.: 1366 x 768 p; DVI-inopt. u. techn. fehlerfrei, umständehalber abzugeben, VB 125,- €. Tel. (04461) 7479090

### Elektro / Haushalt

#### Durchlauferhitzer Stiebel-Eltron

gebraucht, billig abzug. Tel. (04936) 7773

#### Gefriertruhe - 302 l

Liebherr Öko Super Energiesparer, für 50,- € zu verkaufen. Tel. (04465) 944894

#### Kühl-/ Gefrierkombi

sehr guter Zustand, technisch ok, FP 60,- €. Tel. (04423) 2405

#### Wäscheschleuder

Wäscheständer, Bügelbrett, Kleinstmöbel, Geschirr, alte Zinnuhr, Gardinen, Kinderbekleidung, Ranzen u.v.m., sehr günstig, teilweise zu verschenken. Tel. (04423) 6508 Grafenschaft, Störtebekerstr. 11, ganztags

#### Waschmaschine

neuwertig, in Esens preisgünstig zu verkaufen. Tel. (0157) 74168592

### Möbel

#### 2 Federholzrahmen

90 x 190 cm, 120,- €. Tel. (04421) 85999

#### Bett - 90 x 200 cm

mit Matratze u. Schublade für weitere Matratze; Phonoschrank, 115 x 40 x 63 cm; Regal, 200 x 80 cm; Kommode, 80 x 40 x 100 cm, alles Kiefer. Tel. (04421) 81606

#### Bett mit 2 Schubladen

Kiefer gelaut / geölt, mit Lattenrost, 90 x 200 cm, VB 120,- €. Tel. (04461) 744898

#### Einbauküche Eiche rustikal

2,40 x 2,22 mit E-Herd Ceranfeld. 250 €, nur E-Herd 100 €. Tel. 04934/1708 u. 0178/3331185

#### Futonbett - 140 x 200 cm

mit Lattenrost und Matratze, 80,- €. Tel. (0170) 9600379

#### Küchenzeile - 1,80 m

bei Selbstabbau für 150,- € zu verkaufen. Tel. (04971) 927202

#### Runder Tisch

2 Stühle, Telefonbank, Nähmaschine "Pfaff 260", alles alt. Tel. (0162) 1798308

#### Stabiles Etagenbett

Kiefer massiv, 90 x 200 cm, günstig abzugeben. Tel. (04977) 770

#### Wohnzimmerschrank

Eiche, 2,80 m; Seniorensofa und Sessel; Schlafzimmer mit Spiegelkommode, 70er Jahre; preisgünstig abzugeben. Tel. (04466) 1243

#### Wohnzimmerschrank, Kiefer,

2,70m (zu 0,90 teilbar), m. Glas-u. Massivholztüren, Sitzecke (Kieferngestell), Segeltuchpolster, teilbar), TV-Tisch/Schrank, Platte drehbar, günstig zu verkaufen. Tel. 015204908691 ab 10 Uhr

### Rund ums Haus

#### 10 grüne Zaunstangen

mit Betonfüßen u. Maschendraht, günstig abzugeben. Tel. (04461) 84740

#### Badezimmerwand

m. Beleuchtung, gut erhalten, 1,75 m breit, VB 200,- €. Tel. (04975) 7242

#### Findlinge, schräger Natursteine

verschiedene Formen, Farben und Größen zu verk., Tel. 015151622764

# TOP-EVENTS IN IHRER NÄHE

Wir haben die Karten - **SOFORT ZUM MITNEHMEN!**  
Kartenvorverkauf & Gutscheine

<b>03.08.13</b>	<b>Tim Bendzko und Band + Gäste</b>	
19.00 Uhr	Waldbühne, Berlin	€ 29,50
<b>16.08.13</b>	<b>NENA</b>	
20.00 Uhr	Januskopf (Eventfläche), Norderney	€ 35,00
<b>16.08.13</b>	<b>Doctor Love Power</b>	
21.00 Uhr	Meta's Musikschuppen, Norddeich	€ 10,00
<b>24.08.13</b>	<b>Xavier Naidoo &amp; Quartett</b>	
20.00 Uhr	igs-Uferpark am Reiherstieg, Hamburg	€ 50,15
<b>24.08.13</b>	<b>Die Ärzte</b>	
	<b>ärzttivals 2013</b>	
19.00 Uhr	Bürgerweide, Bremen	€ 45,00
<b>05.09.13</b>	<b>Elton John &amp; Band</b>	
	<b>Greatest Hits Live 2013</b>	
17.30 Uhr	Waldbühne, Berlin	€ 76,80
<b>22.09.13</b>	<b>Achim Reichel</b>	
	<b>Solo mit Euch</b>	
	<b>„Mein Leben, meine Musik“ - Tour 2013</b>	
19.00 Uhr	Stadthalle, Aurich	ab € 32,30
<b>02.10.13</b>	<b>Hannes Wader</b>	
	<b>Nah dran</b>	
20.00 Uhr	Stadthalle, Aurich	€ 27,90
<b>11.10.13</b>	<b>Olly Murs Tour 2013</b>	
20.00 Uhr	Sporthalle, Hamburg	€ 37,50

<b>17.10.13</b>	<b>Beatrice Egli</b>	
	<b>„Glücksgefühle“ Tour 2013</b>	
19.00 Uhr	Aladin Musical Hall, Bremen	€ 33,70
<b>02.11.13</b>	<b>Klaus Hoffmann</b>	
	<b>Als wenn es gar nichts wär</b>	
20.00 Uhr	Stadthalle, Aurich	ab € 34,75
<b>08.11.13</b>	<b>Rapalje</b>	
	<b>Celtic Folk Nights Tour 2013</b>	
20.00 Uhr	Stadthalle, Aurich	€ 11,90
<b>18.11.13</b>	<b>Johannes Oerding</b>	

**Gärtner übernimmt**  
Heckenschneiden.  
04934/805528

**Haustüren**  
wirklich alt, 2 Stück, sehr preiswert.  
04931/9324913

**Kreiswippsäge**  
Elektra Beckum BW 750, 7,4 kW, gt. Zust., 2 Sägeblätter, 600,- €. Tel. (0173) 3765674

**Pflastersteine - 45 m<sup>2</sup>**  
S-Form, gegen Aufnahme abzugeben. Tel. (04971) 2741

**Teichschale, 1000l, inkl. Quellstein**  
und Filter, VB 250€, Tel. 01725102721

**Veluxfenster - 1,14 x 1,18 m**  
50,- €. Tel. (0162) 9779378

**Weidetor,**  
div. Zwingergitter, Torflügel und Zäune zu verkaufen. Tel. 04931/4709

**Verkäufe / Versch.**

**Crosstrainer - 1 Jahr alt**  
nie genutzt, VB 120,- €. Tel. (04462) 205123

**Gartengehölze**  
zum selber Ausgraben: Ahorn, Esche, Ulme, Vogelbeere, Cotoneaster, Liguster-Stecklinge u.a. (kl./gr. 0,10 €, 0,50 €). Wittmund, Osterstr. 43

**Schulbücher**  
Das Deutschbuch für die Fachhochschulreife, Cornelsen Verlag, 20,- €; Focus ON Success Workbook, Ausgabe Wirtschaft, Cornelsen Verlag, 6,- €; Berufsbezogene Mathematik für die Fachoberschule, Klasse 12, Bildungsverlag EINS, 20,- €, alle Bücher unbenutzt. Tel. (04463) 1295

**Standuhr Mahagoni Messing**  
Pendeluhr, Westminster, Gong!H 204cm, B 60,5cm, T 33cm Abholung Hage! FP 850,-€ Tel. 0160- 975 985 47

**Suppenhühner**  
Bio, fertig ausgenommen, sehr gute Qualität. Tel. (0173) 7958987

**TV Glastisch 30,- € VB**  
Briefmarken BRD/Berlin Schaumpack/Trittschall 3mm / 1mt breit. Tel. 04931-9838282

**Vakuum-Maschine**  
kompakt, zu verkaufen. Tel. (0171) 9606369

**Winter Gartenmöbel Korb**  
1 Tisch, 2 Sofas, 2 Sessel, 1 Seppelfricke E-Herd, 1 U-Dunsthäube, 2 Korb Hornstühle, 1 Markise 5,80 m. Motor, günstig zu verk. Tel. 04931-7321

**Kaufgesuche / Versch.**

**Fenster gesucht**  
für Gartenhaus / Schuppen. Tel. (04461) 3355

**Hartan-Kinderwagen**  
neuwertig, gesucht. Tel. (0170) 5961539

**Phantom-Pharewell WTM**  
Ehemaliger Richthofener sucht Video-Aufnahmen von Fackelzug u. Serenade aus Anlass Phantom-Pharewell JG 71 „R“ am 30.6.13 in WTM. shn@onlinehome.de

**Su. Kommode Erle**  
ca. 1,40 m breit. Tel. 04931/74968

**Suche Tischtennisplatte**  
Tel. 04933/770

**Värde-Küche gesucht**  
Tel. (0172) 4284043

**Kleintiere Verkäufe**

**6 junge Kaninchen**  
zu verkaufen, 04936-916165

**FOXI-WELPEN (Struppi)**  
kernig, nicht haarend, ohne Papiere. Der immer fröhliche Begleithund wird ca. 40cm groß. Gern an Familien u. oder Therapie. Tel. 0160-98037723

**Jack-Russell-Mix - Rüde**  
4 Jahre, knapp 30 cm groß, kastriert, geimpft und gechipt, sucht eigenen Wirkungskreis, gerne auch mit Kindern. Verträglich mit Hunden und Katzen, lebt auf einer Pflegestelle. Tel. (0174) 6448725

**Verschenke 2 BKH-Kater**  
Beide sind 3 Jahre alt, kastriert, reine Wohnungskatzen, und nur zusammen abzugeben. Tel. (0173) 5960328

**Weißer Katze entlaufen**  
Burhufe, Dunumer Str. Tel. (04973) 232

**Zwerghühner mit Küken zu verk.**  
Tel. 04934/1751

**Kleintiere Kaufgesuche**

**Hellgraues Maikätzchen**  
gesucht. Tel. (04465) 942700

**Nutztiere Verkäufe**

**Deckböcke**  
Suffolk und blauer Texel, zu verkaufen. Tel. (0170) 4756395

**Gekörte Zuchtbullen**  
schwarzbunt, mit guter Mutterleistung, zu verkaufen. Tel. (0175) 3220911

**Nutztiere Kaufgesuche**

**Ferkel gesucht**  
Tel. (0171) 4931456

**Landwirtschaft Verkäufe**

**45 Heu-Rundballen**  
Ø 1,25 m, Stück 25,- €. Tel. (0172) 4270013 WTM

**Bestes Pferdeheu**  
Einschnitt ungedüngt im Jahr, in Rundballen gepresst z. verk. 0171 7889434

**Bio-Heu in HD-Ballen**  
2013, Lieferung möglich, Preis VS. Tel. (0172) 8068560

**Bioheu in Rundballen**  
und normales Heu zu verkaufen. Tel. (04468) 1484 od. (0173) 1755837

**Einachser "Goldoni Uno 6"**  
mit Fräse und Balkenmäher, FP 500,- €. Tel. (04464) 520

**Einachser "Fortschritt E930"**  
überh. Motor-viele Teile neu! incl Anhänger, Mähbalken, Pflug u. Ackerräder. Doku, Rev. vorh. Großh.-Südcold., 850€ Tel. 0176-20068374

**Großheide, Ackerl.**  
1 ha, z. verp. 0160 6545857

**Heu in HD-Ballen**  
zu verkaufen. Tel. (0173) 9620995

**Heu in HD-Ballen**  
zu verkaufen. Tel. (0152) 21064020

**Heu in HD-Ballen**  
1. Schnitt 2013, in Jever zu verkaufen. Tel. (04461) 3135

**Heu in Rundballen**  
gute Qualität, Lieferung frei Haus möglich. Tel. (0173) 2960523

**Heuwender "Bautz"**  
Heuwender "Stoll"; Kreiselmäher, 1,85 m; Gummiwagen, zu verkaufen. Tel. (04975) 755920

**Stalllüfter und Stallfenster**  
Stalllüfter mit Regelung und 4 Stallfenster (Kunststoff, 60 x 80 cm), zu verkaufen. Tel. (04462) 3585

**Trocknungsgebläse**  
zu verkaufen. Tel. (04933) 424

**Weidetor - 4 m breit**  
1,20 m hoch, Stahlrohr verzinkt, VB 100,- €. Tel. (04468) 1335

**Zumbült-Trichter**  
zu verkaufen. Tel. (0178) 3237654

**Landwirtschaft Kaufgesuche**

**6-Zylinder-Perkins-Motor**  
oder Claas Matador Gigant gesucht. Tel. (0162) 7053323

**GPS gesucht**  
Tel. (04947) 399 oder (0172) 7555255

**Kraftfahrzeuge Verkäufe**

**Audi Cabriolet 2.6 E**  
TÜV/AU neu, Bj. 1997, Voller-Ausstattung, Topzustand, violettmet., Preis VS. Tel. (0172) 8409247

**Fiat Brava 1.6 - 16 V**  
Bj. 96, 170.000 km, VB 700,- €. Tel. (04974) 247399 od. (0157) 36369132

**Ford C-Max**  
silbergrauet., Bj. 3/08, 125 PS, 71.000 km, TÜV/AU 5/15, abnehm. AHK, Klima, Tempomat, beheizbare Außenspiegel, Ganzjahresreifen neu, scheckheftgepflegt, VB 7.500,- €. Tel. (0176) 23703260

**Ford Fiesta**  
45 PS, 52000 km, Bj. 1998, Preis VS. Tel. 04931/930415

**Ford Mondeo**  
Bj. 96, an Bastler zu verkaufen. Tel. (0171) 9606369

**Golf 5 TDI**  
Bauj. 2005, 4-türig, Klima usw. 5800 €. 0176-58415713

**Golf 5 Trendline zu verk.**  
1,6l, 102PS, Bj. 04, 5200€ VB, Tel. 01719965534

**Golf III, schwarz, Bj. 97, 75 PS,**  
TÜV 04/14, Klima, ZV, Preis VS. Tel. 01736112107

**Golf Plus Trendline**  
ca. 12000 km, Bj. 6/12, silverleaf-metallic, sehr viele Extras, zu verkaufen. Tel. 04934/5628 oder 015150752035

**Kia Rio**  
71 kW, 1. Hd., EZ 3/10, 43.000 km, scheckheftgepf., Garagenw., HU/AU 3/15, VB 6.600,- €. Tel. (04461) 8504 ab 13.30 Uhr

**Lupo**  
schwarz, Bj 02, 60 PS, Euro 4, 129 tkm, Klima, ABS, eFH, ZV, ALU 195/45R15, 2. Hand, HU 11/14, 2900,-€. Tel. 01629787271

**Opel Corsa B, TÜV/AU neu,**  
900€ VB. Tel. 0174 9008210

**Opel Corsa C 1.2**  
55 kW, EZ 3/02, 110.000 km, AU 01/15, 5-Türer, blaumet., Glasdach, Klima, ABS, Servo, CD-Radio, unfallfrei, Insp. gem. Scheckheft, VB 2.850,- €. Verk. weg. Umzug ins Ausland. Tel. (04421) 85741

**Passat B5 Limousine**  
EZ 8.12.03, TÜV und AU bis 12/14, Km ca. 82000, 101 PS, Inkyblue Perleffekt, Klima, BC, u.s.w. VB 5800€ Tel. 01739041339

**Peugeot 106, an Bastler**  
250€ VB, 016096683599

**Polo 6N**  
Bj. 94, Autom., 75 PS, Km 150 tkm, Klima, el. FH, Servo, 2 Airb., Auspuff v.u.h., Bremsen h. kompl., Inspektion Steuerriemen alles neu! SR+WR gepflegt, TÜV ASU neu, VB 1950 €, Tel. 04936/9175547

**Polo Classic**  
rot, Tuv 14, VB 1200€, 04931/9551495 o. 0171 9514948

**Sharan 1,9TDI**  
7-Sitzer, Bj97, 309tkm, Tuv 3/15, AHK, 1950€. 04934/6041

**Smart Bj.99**  
TUV 5/2014, 96-tkm, 1199,- €. 015730317649

**T4, Bj. 90. TÜV 3/14**  
zu verkaufen. Tel. 01734627904

**VW Golf 4 Cabrio zu verkaufen**  
BJ:99, mitternachtblau TÜV / AU neu, Stoffdach ohne Risse und dicht, Zentralverriegelung. Preis : VB 2150,00€ Tel. 04934/6697

**VW Polo 86 C**  
Bj. 1987, 2 Jahre TÜV, VB 680,- €. Tel. (0177) 4092801

**VW Polo 9 N**  
Bj. 04/2005, 54 PS, schwarzmet., 4-türig, 51000km, VB 5500 €. Tel. 015203621108

**VW Polo, Bj. 95,**  
Tuv 11/14, VB 690€. Info 0174 3608800, 04933/879575

**Kfz-Zubehör Verkäufe**

**Conti Eco Contact**  
EP 195/50R15 82T, f. A-Klasse, 5,5Jx15 H2 ET54 Profiltiefe 8mm, 160€. 04934/804646

**Für Mercedes A-Klasse**  
(W 168): Verkaufe Doppelrohr-Endrohr aus poliertem Edelstahl, Eintrag frei, top, guter Zustand, VB 100,- €. Tel. (04453) 3967

**Kofferraumwanne**  
und Ersatzrad für Opel Zafira B, 205/55 R 16, zu verkaufen. Tel. (04977) 510

**Neuer Fahrradträger**  
auf AHK f. 2 Fahrräder. 04934/5739

**Camping Verkäufe**

**Gepflegtes Wohnmobil**  
von privat zu kaufen gesucht Tel. (04954) 953783

**Bootsmarkt Verkäufe**

**Kajütboot zu verk.**  
5,40 m, 70 PS, 4-Takt AB, inkl. Zubehör, VB 6.300 €, 0171-5254095

**WINGA 25**  
L:7,5m - B:2,8m - T:0,90m - Motor: Volvo MD11C, 25 PS, Diesel, WC, Echolot, Wasser: 70Ltr., Diesel: 70 Ltr., GPS, Funk inkl. Trailer 25km/h, Tauzeug, Pfänder, Anker, Pott & Pann und vieles mehr, TOP gepflegter Zustand, VB 14.900 € - Standort: Norden Tel. 04931-5845

**Zweiräder Verkäufe**

**50er Mofaroller**  
gedrosselt auf 25 km/h, zu verkaufen. WHV-Voslapp, Tiarkstr. 95

**Behinderten-Dreirad**  
tiefer Einstieg, 3-Gang, großer Korb, VB 380€, 01744519832

**BMW R 1200 GS**  
21.000 km, EZ 01/08; HU 9/13; schwarz/schiefergrau-metallic; Comfortpaket, Touringpaket, Safetypaket inkl. EVO Koffersystem + Topcase, AirHawk Tourensitz etc., VB 9.500,- €. Tel. (0170) 6079658

**Da. Fahrrad**  
100€ VB. Tel. 0173/7096419

**Damenfahrrad RossBorn 26"**  
3-Gang-Nabe, neuw., 200€, Tel. 04933/770

**Elektrofahrrad**  
Viktoria / Münster Damenfahrrad, neuwertig zu verkaufen. VHB Tel. 04931/13162

**Kymco Super 9**  
Neupreis 2000€, Original 6600 km, 680 €. Tel. 0175/5118224

**Suzuki Katanya AY**  
Mofaroller, 49 cm<sup>3</sup>, 3,1 kW, wassergekühlt, Bj. 1998, 17.792 km, blau, 450,- €. Tel. (04464) 295

**Suzuki SV1000s**  
rot, TÜV/HU neu, 17322km, EZ 02/2005, 4200€ VB Tel. 0160/8124509

**Yamaha XJ 900 Diversion**  
Bj. 95, TÜV neu, angem., Kardan, Koffer, Topcase, 60.000 km. Tel. (04461) 9479373



**Reiten macht Spaß!**

**REITSPORT OSTEEL**

- Angebotsecke**
- Sonderposten\***
- Reithosen von Kyron
- Gewinnchance**
- Eskadron/Lehrgang Ludger Beerbaum

*Ein Besuch lohnt sich! Wir freuen uns auf Sie!*

\*solange der Vorrat reicht

Adeweg 31 · 26529 Osteel · Telefon (0 49 34) 80 58 99  
www.reitsport-osteel.de · info@reitsport-osteel.de  
Mo.-Fr.: 09.30-18.30 Uhr · Sa.: 09.30-13.00 Uhr

**Rund ums Pferd**

**Beistellpferd**  
12-j. prächtiger, brauner Halbblutwallach, für Reitsport nicht mehr geeig. aufgrund eines Sehnenschadens, Schrittausritte ab und zu mögl., traumhaft im Umg. in allen Bereichen, umständeh. nur in beste Hände mit Schutzvertrag abzug., Preis VS. Tel. (0162) 9777266 ab 19 Uhr

**Elegantes Reitpferd**  
St.v. Royal Blend / Wolkenstein, 6 J., F, 1,67 m, leichttrittig, sitzbequem, Dr., Spr., A-fertig, fliegende Wechsel, brav im Gelände, günstig, sucht neues Zuhause. Tel. (0172) 2304555

**Hann. Wallach**  
15 Jahre, 1,72 m, Allrounder, aktuelle Platzierungen, FP 3.800€ Tel. 0160-7006937

**Liebes Endmaß-Pony**  
DR, 8 J., W, dF, 1,48 m, langbeinig, gesund, Dr., A-fertig, E-Springen, brav im Gelände, verladefromm, günstig, in gute Hände, VB 2.500,- €. Tel. (0178) 8149021

**Mini-Shetty zu verkaufen**  
Tel. (04977) 991071

**Suche Einspanner-Pferdegeschirr**  
für Norweger. Tel. 04931-9757590

**Westernsattel Continental**  
VB 525€. 0160 6545857

**Westernsattel, braun,**  
für Araber oder G-Ponny, VB 550€, 01744519832

**Zweiräder Kaufgesuche**

**Suche 28er Damenrad**  
auch defekt, bis 20,- €, in Jever Schortens oder Moorwarfen. Tel. (04461) 9267252 evtl. AB

**Vermietungen**

**1 ZKB - 33 m<sup>2</sup>**  
Laminat + Fliesen, kl. EBK, Balkon, Kellerraum, KM 198,- € + NK, Kaution 1 MM. Tel. (04421) 42522

**2 ZKB in WHV**  
62 m<sup>2</sup>, renov., Laminat u. Fliesen, EBK, 2. Etage, Kellerraum, KM 292 € + NK, Kaution 1 MM. Tel. (04421) 42522

**2 1/2 ZKB teilmöbl.,**  
zu sofort in Großh., 04936/914358

**Ardorf - Unterwohnung**  
2 ZKB, 60 m<sup>2</sup>, mit EBK u. Abstellräumen, 260,- € + NK. Tel. (0162) 8705430

**Carolinensiel**  
2 Zi., Loggia, Kü., Bad, ca. 75 m<sup>2</sup>, evtl. neu möbliert, ab sofort od. später, KM 400,- €. Tel. (04464) 430

**DHH bei Burhufe**  
zu vermieten. Tel. (04973) 1013

**DHH in Blomberg**  
zu vermieten. Tel. (04977) 1478

**EFH in Negenbargen**  
Burhufe, 4,5 Zi., EBK, 2 Bäder, Gäste-WC, Abstellr., Garage, Kl. Werkstatt mit Stall, ca. 140 m<sup>2</sup> Wfl., 800 m<sup>2</sup> Garten, zum 15.10. oder früher zu verm., KM 550,- € + NK. Tel. (04461) 966383

**Esens - Nähe Bahnhof**  
DHH, frisch saniert, ca. 80 m<sup>2</sup> Wfl., gerne an solventes Paar, KM 500,- €. Tel. (0172) 2606350

**Esens - Stadtrand**  
4 ZKB, Garten, 120 m<sup>2</sup>, ab 1.12.13 zu vermieten. Chiffre AH 350, PF 1245, 26421 Esens

**Esens - Stadtrand**  
(700 m bis Edeka): helle OG-Wohnung, um 85 m<sup>2</sup> Grundfläche, mit Garten, zum 1.8. zu vermieten, 2 ZKB, 1 Abstr., Stellplatz, 400,- € KM zzgl. NK, gegen Mehrkosten Garage und weiteres Zimmer möglich. Besichtigung 13.7. Tel. (0160) 8939183

**Greetsiel, OG-Whg.,**  
3 ZKB, Gartenanteil, Stellplatz. 04920/910460

**Großheide Schloßstraße**  
Unterwhg., 3 ZKB, WC, EBK, Garage, 450 € KM 04936/914155

**Hage (Singleappartement)**  
30m<sup>2</sup>, ebenerdig, komplette WM 380€. Info 0172 4098853

**Haus zu vermieten im Brookmerland**  
Erstbezug, gerne Senioren, keine Tierhaltung. Tel. 0172/9470664

**Haushälfte in Wittmund**  
3 Zi., EBK, 2 Bäder, Keller, Garten, Carport, f. 2 Pers. (NR), ab 1.9.13 zu verm. Tel. (0151) 52559128

**Heidmühle - Schöne Whg.**  
für 1 Pers., kompl. neu, beim Bahnhof, WM 475,- €. Tel. (0173) 2460467

**Hohenkirchen - EFH**  
5 Zi., Wohnkü., 2 Bäder, Garage, 650,- € + NK. Tel. (0175) 4912871

**Horsten - Haus mit Charme**  
110 + 30 m<sup>2</sup>, 4 ZKB, WC, Diehle, Waschküche, Kellerraum, 2 Stellplätze, Gartenteil, frei ab 1.8.13, KM 490,- € + NK + Kaution. Tel. (06252) 79505

**Jever**  
Besondere 1 1/2 ZKB, ca. 60 m<sup>2</sup>, Galerie, EBK, Laminat, zum 1.9. zu vermieten, KM 295 €. Tel. (0163) 6787382

**Jever**  
Helle 2 ZKB, ca. 60 m<sup>2</sup>, im OG, zum 1.8. oder später zu vermieten, KM 275,- €. Tel. (0163) 6787382

Stellenmarkt



Für unsere Filiale in Norderney, neben Feinkost de Boer suchen wir eine/n

**freundliche/n Verkäufer/in**  
(auf 450,- Euro-Basis).

Haben Sie Spaß an schöner Wäsche und aktueller Mode? Möchten Sie in einem starken Team selbstständig und eigenverantwortlich arbeiten? Sind Sie während der gesamten Öffnungszeiten unserer Filiale flexibel einsetzbar?

Dann freuen wir uns, Sie kennen zu lernen.

Nutzen Sie bitte das Online-Formular auf unserer Homepage: [www.ernstings-family.de/jobs](http://www.ernstings-family.de/jobs)

Ernsting's family  
Bewerbermanagement, Kennziffer 1788  
Postfach 2164, 48644 Coesfeld-Lette  
Telefon: 0 25 46 / 77-8899

[www.ernstings-family.de](http://www.ernstings-family.de)

**WE NEED HELP!**  
**AUF NORDERNEY**

**DIE VÖGEL LASSEN SIE NICHT MEHR SCHLAFEN? DANN NUTZEN SIE DIE MORGENSTUNDEN UM IHR TÄGLICH BROT ZU VERDIENEN. ALS ZUSTELLER SEHEN SIE DIE SONNE VOR ALLEN ANDEREN! SEIEN SIE KEIN SCHLAFWANDLER, SONDERN MORGENRADLER UND ERLEUCHTEN DIE STRASSEN. INTERESSIERT??? MELDEN BEI:**



Dieter Reines | Ostfriesischer Kurier | Vertrieb  
Stellmacherstraße 14 | 26506 Norden | Tel. (0 49 31) 925-146

Wir suchen Sie (z.B. Hausfrau/Hausmann) für das **Kaufland** in NORDEN als **GEBIETSBETREUER (W/M)** auf geringfügiger Basis



für die Kontrolle und Betreuung der Austräger der Kundenzeitung im Raum NORDERNEY und Umgebung.  
Wenn Sie Telefon, Email/PC und Auto besitzen, tagsüber für uns erreichbar sind, gerne mit jungen Leuten arbeiten und über wöchentlich ca. 10 Stunden freie Zeit verfügen...  
...dann sind Sie bei uns genau richtig!

Es erwartet Sie eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem motivierten Team, bei der Sie Ihre Arbeitszeit weitgehend frei einteilen können.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!  
Gerne auch unter [www.tip-werbeverlag.de](http://www.tip-werbeverlag.de).

TIP Werbeverlag GmbH & Co. KG  
Katrin Limmer  
Bramfelder Dorfplatz 20  
22179 Hamburg

Vorabinformationen erhalten Sie unter: 0 40/84 05 21 87-20  
katrin.limmer@tip-werbeverlag.de

Haushaltswerbung: Lokal, Regional, National.



Geschäftsanzeigen

**Zuverlässige Haushaltshilfe,**  
2 Stunden wöchentlich  
ab 10 Uhr gesucht.  
01 52 / 22 18 04 25

[www.ostfriesland-magazin.de](http://www.ostfriesland-magazin.de)

**VISSER ELEKTROTECHNIK GMBH**  
IM GEWERBEGELÄNDE 52A  
**Kein Licht, kein Strom, wir kommen schon**  
**TEL.: 99 05 05**

**Norderney Kurier**  
**Verlagsgeschäftsstelle:**  
Wilhelmstraße 2 · 26548 Norderney  
Tel. (0 49 32) 8 69 69-10  
Email: [norderney@skn.info](mailto:norderney@skn.info)  
– Die Wochenzeitung für die Nordseeinsel Norderney –

**NORDERNEY**  
**Beteiligung an Genossenschaft**  
Sichere und lukrative Kapitalanlage in 1a vermietete Inselimmobilien. Hohe Eigenkapitalquote. Beste Sicherheiten. Jetzt kaufen und Vorteile sichern.  
PROVISIONSFREI.  
**NG Die Norderney Genossenschaft eG**  
Tel. 0 49 32/9 35 29 05  
[info@nggenossenschaft.de](mailto:info@nggenossenschaft.de)

Verlag Soltau-Kurier-Norden  
**Wiegand Wattwurm**  
Neue Abenteuer auf Töwerland  
Bernd Flessner | Peter Pabst  
Format 21 x 23 cm | 88 Seiten | gebunden | großformatige Illustrationen.  
ISBN 978-3-939870-29-6  
**14,80 €**  
Erhältlich in Ihrer Buchhandlung, oder in den SKN Kundenzentren Norden und Norderney  
Telefon: 0 49 31/925-227 · E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)  
Portofrei bestellen im Internet: [www.buchshop.skn.info](http://www.buchshop.skn.info)

**Inselbildband**  
*Neu*  
**Die Ostfriesischen Inseln**  
Küstenplätze im Meer  
24,80 €

**Ostfriesland MONOPOLY**  
39,95 € Ostfriesischer Spaß für die ganze Familie!  
Erhältlich im **SKN Kundenzentrum**  
26506 Norden · Neuer Weg 33  
Tel. (0 49 31) 925 156/7  
und in unserer  
Verlagsgeschäftsstelle Norderney  
Wilhelmstraße 2 · 26548 Norderney  
Tel. (0 49 32) 8696-0

**Die Ostfriesischen Inseln Logenplätze im Meer**  
Silke Arends  
Hildegard Schepker  
Fotografie: Martin Stromann  
Bildband im Format 24 x 30,5 cm | 128 Seiten | brillanter Druck | Hardcover | Schutzumschlag.  
ISBN 978-3-939870-71-5  
Jetzt neu:  
Portofrei bestellen im Internet\*  
[www.buchshop.skn.info](http://www.buchshop.skn.info)  
\* nur für Privat-Kunden  
Erhältlich in Ihrer Buchhandlung oder in den SKN Kundenzentren Norden | Neuer Weg 33 und Norderney | Wilhelmstraße 2  
Telefon: 0 49 31/9 25-2 27  
Fax: 0 49 31/9 25-3 60  
E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)  
[www.buchshop.skn.info](http://www.buchshop.skn.info)

**Veranstaltungen**  
**INSELSCHWIMMEN NORDERNEY 2013**  
Sonntag, 21. Juli 2013  
START: Hilgenriedersiel „Naturbadestelle“ - ca. 11.00 Uhr  
ZIEL: Norderney „Surferhafen“ - ca. 12.00 - ca. 14.00 Uhr mit anschließender Siegerehrung  
STRECKENLÄNGE: 8,2 Kilometer  
Sponsoren: Wind, NORDERNEY, PROFILA DESIGN, DLAC, FRISIA, meine Insel

**DOSB**  
Erwerben auch Sie jährlich das **Deutsche Sportabzeichen** und machen Sie es wie die 3.275 Frauen, Männer und Jugendlichen im Kreissportbund Aurich im Jahr 2012.  
TuS Norderney, Di. 18.00 Uhr Sportplatz an der Mühle